

시온의 소식(Announcements)

- 함께 하나님 아버지께 예배하게 되어 기쁘고 감사합니다!**
Delighted and Thankful for worshipping Father God together!
- 시온공동체를 위해 계속 기도합니다! Let's continue to pray for our community!**
연약한 분들의 회복과 강함을 위하여 For restoration and strength of the weak.
박정식 집사 Deaconess Jungsik Park
- 말씀선포자: 이병은 목사 The Preacher: Rev. Byeongeun Lee**
하나님의 말씀을 선포해 주신 이병은 목사(한인삼일교회 담임목사, PA)께 감사드립니다.
Appreciation to Rev. Lee (Korean Trinity Church, PA) preaching the Word of God today!
- 담임목사 안식주 Sabbatical Weeks of Pastor Lee**
기간 Period: 4월 6일(월)~26일(주일) April 6th(Mon)-26th(LD)
예배 및 섬김: 당회에서 기도로 섬기며 협력합니다.
Worship and Service: Done and supported by the Session
- 디모데 주관 산행 Hiking Led by Timothy Ministry**
하나님 아버지의 은혜로 안전하고 복되게 다녀왔습니다. 기도와 수고로 섬기신 분들께 감사드리며, 하나님 아버지께 모든 영광을 드립니다.
By the grace of Father God, it was safe and blessed. Many thanks to those who prayed for this and served for this, and all glory to Father God.
- 퀵캐스터 뮤지컬 관람 계획 Plan for watching Musical in Sight and Sound**
제목 Title: 여호수아 Joshua / 비용 Cost: 개인당 \$150/ Person
날짜 Date: 7월 24일(금) July 24th (Friday)
접수 Registration: 오늘 (4월 19일)부터 From today (4/19)
- 유아실 프로젝트 Infants' Room Project**
마지막을 위해 기도를 모아주세요. Please pray for the final steps.
- 한국학교 봄학기 진행중 Spring Semester of Korean School**
계속 기도를 모아주세요. Please continue to pray for this.
- 2026학년도 여름학교등록 Registration of Summer School 2026**
풍성하도록 계속 기도를 모아주세요. Please continue to pray for abundance

섬김위원 Servicers	이번주 This Week	다음주 Next Week	
예배기도인도 (한어)	이규성 장로 Elder Lee	장호준 장로 Elder Chang	
Congregational Prayer (EM)	Minister Sharon Kim	Deaconess Candi Hagan	
수요기도인도	엄수홍집사 Deacon Um	박재범 집사 Deacon Park	
친교섬김 Fellowship	장호준 장로 Elder Chang	실버선교회 Silver Ministry	
친교기도인도 Fellowship Prayer	이규성 장로 Elder Lee	임필어 장로 Elder Peter Lim	
예배당청소 Church Cleaning	4구역(장호준 장로) CG#4	5구역(헤이건 장로) CG#5	
안내 Ushering	소영옥 권사 Encourager So	소영옥 권사 Encourager So	
구역과 교회의 기도 및 재정후원 Prayer & Financial Support by Cell Groups & Church			
◆방글라데시:차성현(1구역) ◆B.T.S.:송영재(2구역) ◆미차림교회:안규재(3구역) ◆중국: 김규년(4구역) ◆Philadelphia Urban Mission: Taehoo Lee(5 th Cell) ◆한국 CCC: 조미연 ◆Indonesia: Johnson ◆에라도르: 김창호			
예배 시간 Worship Hours	주일예배(EM)	- 9:45 a.m.	유초중고등부 Elementary Youth Group
	주일예배(KM)	- 11:00 a.m.	주일 오전 11:20 a.m. on LD
	주일학교(Elementary & Youth)	- 11:20 a.m.	정년부 성경공부 Young Adult Bible Study
	수요예배(KM)	- 7:00 p.m.	
	토요새벽기도회(KM)	- 5:30 a.m.	주일 오전 11:00 a.m. on LD

2026년 표어: 믿음이 승리임을 아는 교회 Motto 2026: Church Knowing Faith Is Victory

2026년 4월 19일 April 19, 2026 No.48-16(1979년 7월 22일 설립 Ptd on 072279)

목회단상(牧會斷想) Pastoral Reflections

점점 더 이기적으로 변하는 사회를 느낀다는 우버 운전기사의 말이 떠오릅니다. 다른 사람이 어떻게 되든지, 나와 “나와 관계된 사람”만 괜찮으면 된다는 생각이 지배한다는 것입니다. 하나의 실례로, 어떤 사람이 식당에서 음식을 잔뜩 주문해 먹고 돈을 내지 않으려고 머리카락이 나왔다고 거짓말을 했는데, 그 식당의 주방장은 머리카락이 없는 분이었다는 것이지요. 허허허... 그리스도인들이 끊임없이 물어야 하는 질문은, “우리는 구원받은 사람으로서, 이 세상에서 도대체 무엇이 다르며, 어떻게 다르게 살아가느냐?”는 것이어야 합니다. 이 질문이 상실된 교회는 그리스도인들에게 엉뚱한 것만 요구합니다. 복을 받기 위해서 교회에서 열심히 섬기라든지 사업이나 자녀가 잘 되기 위해서 예배를 열심히 드리라는 것들입니다. 우리가 예배를 드리고 교회를 섬기는 것은, 믿음으로 예수님과 연합되어 이미 받은 구원의 은혜 때문에, 성삼위 하나님께 조건없이 올려 드리는 것입니다. 그리고, 우리가 살아가는 “이기적인 사회”에서 예수님을 따르는 사람답게 이타적으로 살아가는 것이지요. 또 하나의 은혜인, 천국상급(“하늘에서 너희 상이 큼이라”/ 마 5:12)을 바라보면서 말이지요.

I am reminded of what an Uber driver once said about feeling that society is becoming increasingly selfish. It is the idea that as long as 'I and my people' are okay, it doesn't matter what happens to others. As an example, someone once ordered a feast at a restaurant and lied about finding a hair in the food just to avoid paying—only to find out that the chef was actually bald! (Haha...) The question Christians must constantly ask themselves is: 'As those who are saved, what makes us different in this world, and how are we living differently?' A church that has lost sight of this question demands the wrong things from its believers—urging them to serve the church fervently just to receive blessings, or to attend worship strictly so their businesses or children will prosper. However, we worship and serve the church unconditionally to the Triune God, simply because of the grace of salvation we have already received through our union with Jesus in faith. Furthermore, it is about living altruistically, as true followers of Jesus, in this 'selfish society' we inhabit—all while looking forward to the additional grace: our heavenly reward ('Great is your reward in heaven' / Matthew 5:12).

장로 Elders: Michael Hagan, 이규성, 장호준 (시무 Active), 문태현(휴무), 소세영, 김용세, 임필어(은퇴)
교육전도사 Education Minister: Dr. Sharon Kim 반주자 Accompanist: 권정은 권사
담임 목사 Pastor: 이성흠 Rev. Dr. Sungheum Lee



미주한인예수교장로회 (K.A.P.C.)
시온장로교회
Korean Zion Presbyterian Church
9947 Harford Rd., Parkville, MD 21234
(410)665-6432 • thezion1979@gmail.com

주일예배

Lord's Day Worship

한어: 4월 19일 오전 11시

EM: April 19th @ 9:45 a.m.

인도: 장호준 장로

Led by Elder Michael Hagan

예배로부름 Call to Worship	인도자 Leader	
* 송영 Prelude	반주자 Accompanist	
* 기원 Invocation	인도자 Leader	
* 신앙고백 Confession of Faith	사도신경 Apostles' Creed	다함께 Together
시온소식 Announcements	인사및환영 Greetings/ Welcome	인도자 Leader
찬양 Praises	이 눈에 아무 증거 아니되어도(545) 죄에서 자유를 얻게 함은(268) 나의 기도하는 것보다	찬양팀과함께 Together w/ Praise Team
기도인도 Congregational Prayer	Minister Sharon Kim	이규성 장로
성경봉독 Scripture Reading	Psalm 27:4 빌립보서 1:19~21	다함께 Together
봉헌기도 Offering Prayer	장호준 장로 Elder Chang	
말씀선포 Preaching	One Thing That David Prayed For 새로운 삶의 기로에서	이병은 목사 Rev. Byeongeun Lee
합심기도 Prayer Together	다함께 Together	
* 찬양 Praise	찬송가 Hymnal 341장(구, 367) 십자가를 내가 지고	다함께 Together
* 축도 Benediction	설교자 Preacher	
* 송영 Postlude	반주자 Accompanist	

* 표에, 가능하신 분만 일어나십니다 Please Stand Up with *, if Possible

수요일예배

Wednesday Worship

4월 22일 오후 7시

April 22nd @ 7 p.m.

인도: 이규성 장로

Led by Elder Kyusung Lee

찬양 Praise	귀하신 주여 날 붙드사(433), 내 평생에 가는 길(413), 주 하나님, 무화과 나뭇잎이, 가서 제자 삼으라-	다함께 Together
기도인도 Congregational Prayer		엄수홍 집사 Deacon Um
간증 Testimony	고린도후서 2Corinthians 12:9 돌아보니, 모든 것이 은혜였습니다	서표원 집사 Deacon Seo
찬양 Praise	찬송가 413 장(구, 470) 내 평생에 가는 길	다함께 Together
주님기도 Lord's Prayer		다함께 Together

말씀노트 Sermon Note